

受了 諸 大規模的庭園。 塘的借景庭園, 邸。以庭園前方的櫻島為假山、錦江 658)是由第19 候 嚴園是在江戸 庭 也是現存諸候庭園 邸與 是現存諸候庭園中少有的習櫻島為假山、錦江灣為池口代島津光久所建造的別江戸時代初期万治元年

來此一遊。仙巌園的美景、歴史、文化傳承嫁到徳川將軍的篤姫及海外國賓使節們也曾 海外的「南方玄關」,同時在庭園内就可知並且在歴史中可証見薩摩(鹿兒島)是連接 仙巌園是歴代諸候所愛的庭園,也包括了 中國及琉球文化的極大影響 「仙巌園」盡情享受庭園風情



歡迎進入御殿參觀

一下當年島津家諸候的生活吧!

江戸時代原是島津家 諸候們的別邸,在明 治期的御殿以當作本 邸使用,難得機會歡 迎參觀。



9:00~17:00 (最後入場 16:50)

(另需要入園門票) 中•小學生

成人(高中生以上) ………… 500日元 250 目元

可直接購票 御殿售票處

仙 巌 袁

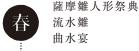
尚

•

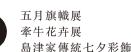
成 館

四季的傳統文化祭典請您共享











菊花展 持明祭 弓馬術禮法小笠原流草鹿式



大門松展 新年特別活動

推薦遊園路程

● 基本遊園 (地圖 一> 一 順路方向)

廣闊的仙巌園庭園中、従何處逛起?譲我介紹您把握 重要景點的基本路程

展望櫻島最美景點

10

16 望嶽樓 22 曲水庭

尚古集成館 別館

H 磯工藝館

水道橋

24 江南竹林 04 薩摩切子工廠

尚古集成館





〒892-0871 鹿兒島縣鹿兒島市吉野町 9700-1 TEL.099-247-1551 http://www.senganen.jp

尚古集成館

You Tube on tripadvisor



国際連合教育科学 •

明治日本の産業革命遺産 文化機関・製鉄・製鋼、造船、石炭産業

United Nations Sites of Japan's Meiji Industrial Revolution: Educational, Scientific and Cultural Organization Iron and Steel, Shipbuilding and Coal Mining inscribed on the World Heritage List in 2015



界文化遺産

也是日本最初設置的洋式工廠群。此地是當時先端近代化•工業化的發祥地成館」是包括了仙巌園及尚古集成館區 世界文化 製鐵・煉鋼・造船・石炭産業」正式登 月「明治日本 遺 式登録為 十命遺産 「舊集

眺望櫻島‧錦江灣的借景庭園餐廳 享用當地精緻鄉土料理



之後的

技術培育成為日本的重

心,

業、技術大國的基礎原點

工業化的發祥之地

自斉彬過世後

後人繼承他的思想意

志以

,重創富強國家為目

E 櫻華亭 | 營業 · 11:00~15:30

庭園的最佳推薦餐廳

C 松風軒 | 營業. 11:00∼14:30

従個人到大團體均可使 用。寬敞明亮的空間,並且 是面對櫻島的高台餐廳 歡迎洽詢訂餐。



園内介紹



33 筆塚

01 反射爐遺蹟



第28代島津斉彬所建造的鐵製大砲施設 遺蹟。當時未見過實際之物,僅依照荷蘭 参考書費心勞建造。高度約有20m的建築 也是當年「集成館」的工業重心。

02 御殿



在江戸時代為別邸但在明治時代暫以本 邸使用。現存的御殿於明治17年(1884) 改建,每個房間都是使用千年以上屋久 杉樹幹的建材。請親身感受一下當年的 風情。

03 尚古集成館 博物館本館



介紹保有800年歷史及文化的島津家博物館·尚古集成館本館於1865年竣工完成,也是日本現存最古的石造洋式機械工廠的「舊集成館機械工廠」。

04 薩摩切子工廠(水晶玻璃)



薩摩切子工廠從原料,吹製切割,打磨等 流程可免費参觀。水晶玻璃工藝品「薩 摩切子」達人們的高端手工技能以近 距離觀看更加感動贊嘆。

工廠參觀時段 | 9:00-10:00,10:15-12:00,13:00-15:00,15:15-17:00 公休日 | 毎周星期一、第三個星期日(國定假日時隔日休)

10 正門



明治28年(1895)29代島津忠義所建造 的正門。以樟木為建材。門的中上方有島 津家的家紋·丸十紋及両側刻有桐紋。

12 錫門



這座正門是以錫為門瓦而得來的名。錫也 是鹿兒島特産品。在當年唯有藩主(諸候)、 嫡長子才能進出的正門。

25 猫神社



第17代島津義弘在400余年前赴朝鮮 之役時也带著7隻猫至朝鮮。當時以猫 的瞳孔變化判斷時晨。為祭祀猫所設置的 神社。

14 鶴灯籠



安政4年(1857)時、由第28代島津斉彬 實驗的媒氣瓦斯灯。原計劃在鹿兒島各 地點燃瓦斯燈。可惜、因他突然去世而無 法達成夢想。這也是他所期盼的富強國 家的象徵。